



Consumer and
Corporate Affairs Canada
Office of the Superintendent
of Bankruptcy

Consommation
et Corporations Canada
Bureau du Surintendant
des faillites

Statistiques de faillites

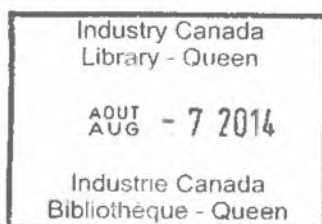
Publié par le Bureau du
Surintendant des faillites

Mai 1993

Bankruptcy Statistics

Issued by the Office of the
Superintendent of Bankruptcy

May 1993



STATISTIQUES - STATISTICS

GENRE DE FAILLITES ET DONNÉES CUMULATIVES
BANKRUPTCIES BY TYPE AND CUMULATIVE FIGURES

FAILLITES

Mai 1993 & 1992

BANKRUPTCIES

May 1993 & 1992

	Mois Courant Current Month		Total	Année précédente Previous Year	Cumul pour l'année Yearly to date		Total	Année précédente Previous Year
	Consommateur Consumer	Affaire Business			Consommateur Consumer	Affaire Business		
T.-N./Nfld.	37	5	42	(62)	216	58	274	(355)
N.-É./N.S.	164	43	207	(249)	668	283	951	(1,236)
I.P.-É./P.E.I.	6	6	12	(9)	23	14	37	(38)
N.-B./N.B.	47	17	64	(62)	192	92	284	(344)
Québec	1,197	344	1,541	(1,602)	6,789	1,981	8,770	(9,332)
Ontario	1,893	309	2,202	(2,476)	9,963	1,825	11,788	(13,572)
Manitoba	198	20	218	(230)	1,055	121	1,176	(1,198)
Saskatchewan	98	27	125	(178)	563	201	764	(973)
Alberta	447	110	557	(599)	2,390	612	3,002	(3,146)
C.-B./B.C.	324	64	388	(500)	1,741	393	2,134	(2,673)
T.N.-O./N.W.T.	0	0	0	(1)	7	2	9	(10)
Yukon	0	0	0	(0)	0	0	0	(0)
Canada	4,411	945	5,356	(5,968)	23,607	5,582	29,189	(32,877)

PROPOSITIONS

Mai 1993

PROPOSALS

May 1993

	Mois courant Current month		Total	Cumul pour l'année Yearly to date		Total
	* Div I	Div II (Cons.)		* Div I	Div II (Cons.)	
T.-N./Nfld.	0	3	3	4	7	11
N.-É./N.S.	4	1	5	10	19	29
I.P.-É./P.E.I.	0	0	0	1	0	1
N.-B./N.B.	1	1	2	3	1	4
Québec	30	16	46	106	111	217
Ontario	12	94	106	44	489	533
Manitoba	1	8	9	6	35	41
Saskatchewan	3	9	12	10	25	35
Alberta	4	25	29	16	84	100
C.-B./B.C.	4	3	7	25	13	38
T.N.-O./N.W.T.	0	0	0	1	0	1
Yukon	0	0	0	0	0	0
Canada	59	160	219	226	784	1,010

- * Inclut les Avis d'intention
- * Includes Notices of Intention

MISES SOUS SÉQUESTRES

Mai 1993

RECEIVERSHIPS

May 1993

	Mois courant — Current month			Cumul pour l'année — Yearly to date		
	Privée Private	Cour Court	Total	Privée Private	Cour Court	Total
T.-N./Nfld.	3	0	3	10	0	10
N.-É./N.S.	6	0	6	38	0	38
I.P.-É./P.E.I.	1	0	1	4	0	4
N.-B./N.B.	1	0	1	8	1	9
Québec	26	0	26	88	1	89
Ontario	80	7	87	320	18	338
Manitoba	3	0	3	14	1	15
Saskatchewan	11	1	12	27	3	30
Alberta	12	2	14	84	16	100
C.-B./B.C.	8	2	10	45	11	56
T.N.-O./N.W.T.	5	0	5	5	0	5
Yukon	0	0	0	0	0	0
Canada	156	12	168	643	51	694

FAILLITES COMMERCIALES SIGNALÉES AU COURS DU MOIS DE MAI 1993, PAR PROVINCE, PAR GENRE
D'INDUSTRIE AVEC PASSIFS ET DONNÉES CUMULATIVES

BUSINESS BANKRUPTCIES REPORTED IN THE MONTH OF MAY 1993, BY PROVINCE, BY TYPE OF
INDUSTRY WITH LIABILITIES AND CUMULATIVE FIGURES

	Mois Courant Current month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	1	458,991
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	5	83,581
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	2	95,250	10	1,030,796
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	8	462,323
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	1	8,764
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	355,006	18	2,750,337
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies Industries....	1	380,501	2	5,060,203
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	2	276,880
Industries des services gouvernementaux Government service industries.....	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	2	760,900
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service Industries.....	0	0	2	76,754
Autres industries de services Other service industries	1	63,204	7	1,744,995
Total	5	893,961	58	12,714,584

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	162,439	4	598,511
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	4	242,148	23	810,932
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	2	21,729	2	21,729
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	2	157,870	12	8,901,337
Industries de la construction Construction industries	3	57,438	26	5,371,707
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	21	1,999,213
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	11	562,459
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	8	1,494,111	20	2,842,403
Industries du commerce de détail Retail trade industries	11	2,496,623	80	15,124,487
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	1	111,326
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	1	195,371	6	37,592,778
Industries des services aux entreprises Business service industries	3	11,244,548	20	13,936,353
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	1	53,882	6	10,779,633
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	1	68,445	25	7,298,739
Autres industries de services Other service industries	6	849,124	26	1,762,684
Total	43	17,043,728	283	107,714,291

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilités* \$	Nombre Number	Passif* Liabilités* \$
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	619,641	2	776,218
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	3	299,738
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	157,042	1	157,042
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	72,455	3	1,147,591
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	298,874	1	298,874
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	14,313
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	2	142,581	2	142,581
Autres industries de services Other service industries	0	0	1	89,628
Total	6	1,290,593	14	2,925,985

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	4	768,734
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	132,160
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	80,592
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	1	91,332
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	4	2,555,957	6	4,244,127
Industries de la construction Construction industries	4	2,148,873	7	4,104,746
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	3	514,281	8	728,100
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	1	20,770
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	7	656,551
Industries du commerce de détail Retail trade industries	2	242,625	18	5,435,983
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	3	398,065
Industries services Immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & Insurance agencies industries....	0	0	3	318,188
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	323,800	2	390,105
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	1	93,835
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	2	160,165
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	1	122,448	15	2,609,267
Autres industries de services Other service industries	2	414,530	12	1,460,328
Total.....	17	6,322,514	92	21,693,048

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SiC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	5	579,942	33	8,209,711
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	1	1,222,700	3	10,894,577
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	10	2,023,000
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	2	6,025,748
Industries manufacturières				
Manufacturing industries.....	34	13,858,008	232	229,506,751
Industries de la construction				
Construction industries	36	4,320,731	192	47,027,054
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	11	5,207,571	74	100,941,689
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries.....	2	208,697	8	863,191
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	25	5,573,423	152	49,626,343
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	74	10,103,306	519	127,898,068
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries.....	2	787,645	9	2,532,227
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries....	15	4,645,214	82	93,701,695
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	32	15,762,487	144	69,179,767
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	4	459,026
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries.....	1	789,623	6	1,006,089
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries.....	5	613,802	37	10,117,548
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries.....	62	12,279,413	295	64,852,767
Autres industries de services				
Other service industries	39	4,025,032	179	52,723,853
Total	344	79,977,594	1,981	877,589,104

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilités* \$	Nombre Number	Passif* Liabilités* \$
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	4	421,498	16	2,097,395
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	1	804,578	2	903,377
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	2	49,654	9	476,712
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	3	509,657
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	16	4,942,679	132	126,850,796
Industries de la construction Construction industries	59	17,359,535	302	137,403,110
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	15	1,621,052	97	26,653,421
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	4	201,761	19	4,335,824
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	16	7,283,156	106	106,981,026
Industries du commerce de détail Retail trade industries	68	25,875,471	431	120,219,596
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	3	9,127,674	21	39,716,798
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	10	5,726,929	64	70,603,381
Industries des services aux entreprises Business service industries	31	35,072,125	158	95,250,515
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	4	719,572
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	2	313,255	7	947,260
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	8	6,860,073	31	21,837,012
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	—33—	7,353,556	228	56,481,092
Autres industries de services Other service industries	37	11,738,873	195	106,924,580
Total.....	309	134,751,869	1,825	918,911,124

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	267,685	3	495,351
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	100,600
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	1	67,734
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	8	1,067,302
Industries de la construction Construction industries	3	658,067	15	2,918,110
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	44,829	6	1,293,800
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	182,600	7	3,407,661
Industries du commerce de détail Retail trade industries	5	587,826	31	4,471,956
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	1	2,319,000
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	8	2,056,426
Industries des services aux entreprises Business service industries	2	499,834	9	2,909,802
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	1	280,690
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	3	354,425	16	4,271,285
Autres industries de services Other service industries	4	12,155,465	14	13,637,578
Total.....	20	14,750,731	121	39,297,295

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	12	1,626,476	98	17,014,295
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	2	2,387,071
Industries manufacturières Manufacturing industries	3	680,065	8	1,953,114
Industries de la construction Construction industries	2	25,970	16	1,850,194
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	3	256,362
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	2	209,725	6	2,624,548
Industries du commerce de détail Retail trade industries	3	217,381	35	3,965,787
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	2	193,736
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	1	477,291
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	3	713,524	20	3,678,654
Autres industries de services Other service industries	2	1,335,565	10	4,290,118
Total	27	4,808,706	201	38,691,170

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	6	2,120,235	49	10,073,217
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	41,148
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	2	116,066
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	4	62,549,763	12	64,716,780
Industries manufacturières Manufacturing industries	4	563,954	26	21,463,317
Industries de la construction Construction industries	21	2,811,067	136	20,703,914
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	3	347,320	41	3,671,799
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	3	137,426	10	555,924
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	6	1,385,803	27	7,603,909
Industries du commerce de détail Retail trade industries	27	3,727,771	120	21,507,769
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	2	0	7	2,719,341
Industries services Immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	4	116,550	17	1,453,069
Industries des services aux entreprises Business service industries	3	717,997	41	7,904,947
Industries des services gouvernementaux Government service industries	1	40,450	1	40,450
Industries des services d'enseignement Educational service industries	1	40,066	1	40,066
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	25,021	4	991,588
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	11	2,855,244	51	7,944,312
Autres industries de services Other service industries	13	1,218,783	66	10,770,404
Total	110	78,657,450	612	182,318,020

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	7	4,489,271
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	3	939,916
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	2	44,512	13	675,622
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	4	24,289,874
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	8	2,419,603	26	5,796,306
Industries de la construction Construction industries	19	8,599,660	94	23,179,196
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	4	277,164	38	11,089,835
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	4	216,542
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	7	643,626	34	7,385,597
Industries du commerce de détail Retail trade industries	7	753,523	46	9,161,460
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	1	65,559	11	2,085,210
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	2	420,820	9	1,182,019
Industries des services aux entreprises Business service industries	5	1,078,952	30	5,167,872
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	3	101,591
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	1	1,277,370	2	1,377,135
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	5	22,477,581
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	2	729,937	35	12,292,390
Autres industries de services Other service industries	6	442,582	29	1,964,574
Total.....	64	16,753,308	393	133,871,991

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	0	0	1	260,678
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	1	207,651
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	2	468,329

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries.....	0	0	0	0
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & Insurance agencies industries....	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries.....	0	0	0	0
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	0	0
Total.....	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$	Nombre Number	Passif* Liabilities* \$
CANADA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	30	5,797,916	217	44,981,694
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	6	2,269,426	41	14,105,429
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	6	115,895	38	3,494,321
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	4	62,549,763	25	98,088,196
Industries manufacturières Manufacturing industries	71	25,178,136	450	399,783,050
Industries de la construction Construction industries	149	36,076,591	798	243,588,827
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	38	8,169,259	297	147,253,644
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	9	547,884	53	6,554,710
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	66	16,844,899	363	182,284,393
Industries du commerce de détail Retail trade industries	199	44,658,406	1,300	311,094,995
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	8	9,980,878	53	49,881,967
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	33	11,485,385	191	211,967,759
Industries des services aux entreprises Business service industries	77	64,699,743	410	195,431,941
Industries des services gouvernementaux Government service industries	1	40,450	12	1,320,639
Industries des services d'enseignement Educational service industries	5	2,420,314	17	3,464,385
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	15	7,552,778	89	67,882,408
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	118	24,619,573	689	159,647,841
Autres industries de services Other service industries	110	32,243,158	539	195,368,742
Total	945	355,250,454	5,582	2,336,194,941

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

MISES SOUS SÉQUESTRES SIGNALÉES AU COURS DU MOIS DE MAI 1993, PAR PROVINCE, PAR GENRE
D'INDUSTRIE ET DONNÉES CUMULATIVES

RECEIVERSHIPS REPORTED IN THE MONTH OF MAY 1993, BY PROVINCE, BY TYPE OF
INDUSTRY AND CUMULATIVE FIGURES

	Mois Courant		Cumul pour l'année	
	Current month		Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières				
Manufacturing industries.....	0	0	1	3,051,409
Industries de la construction				
Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	0	0	1	269,242
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	2	215,004	6	734,548
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & Insurance agencies Industries....	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries.....	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service Industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service Industries.....	0	0	1	0
Autres industries de services				
Other service industries	1	4,192,794	1	4,192,794
Total.....	3	4,407,798	10	8,247,993

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1990)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1990)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piègeage Fishing & Trapping industries	1	400,000	1	400,000
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	1	233,650	5	1,339,404
Industries de la construction Construction industries	0	0	1	87,839
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	2	655,000
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	3	1,011,811
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	13	1,086,003
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	1	0	1	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	2	2,400,000	8	206,888,341
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	1,292,343
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	1	82,000	2	733,000
Autres industries de services Other service industries	0	0	1	54,072
Total.....	6	3,115,650	38	213,547,813

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SiC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	199,000	2	368,978
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	2	191,738
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services Immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total.....	1	199,000	4	560,716

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	2	2,083,974
Industries de la construction Construction industries	0	0	3	2,607,279
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade Industries	0	0	3	669,360
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	1	36,950	1	36,950
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total.....	1	36,950	9	5,397,563

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	3	648,071	12	2,888,071
Industries de la construction Construction industries	2	1,476,170	8	2,253,195
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	2	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	6	196,922,183,889	12	196,923,421,389
Industries du commerce de détail Retail trade industries	7	160,649,701	19	266,297,089
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	1	1,538,050	15	12,927,714
Industries des services aux entreprises Business service industries	2	3,074,221	5	3,074,221
Industries des services gouvernementaux Government service Industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	1	91,981	4	91,981
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	2	1,694,923	8	4,287,023
Autres industries de services Other service industries	2	1,955,537	4	2,099,647
Total.....	26	197,093,312,543	89	197,217,340,330

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	4	551,285
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	63,782	2	367,567
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	1	189,508
Industries manufacturières Manufacturing industries	11	11,712,197	48	88,518,009
Industries de la construction Construction industries	1	75,700	27	250,870,806
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	0	8	4,736,000
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	1	0	1	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	5	6,276,653	29	35,885,825
Industries du commerce de détail Retail trade industries	17	2,989,989	55	23,334,671
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	9	21,934,856	17	50,052,055
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	15	154,164,972	33	203,826,577
Industries des services aux entreprises Business service industries	4	9,022,093	25	89,048,359
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	5	396,800
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	9	245,142,332
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	13	6,417,855	50	161,606,257
Autres industries de services Other service industries	9	3,485,106	24	18,082,171
Total	87	216,143,203	338	1,172,608,222

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	1	50,000
Industries de la construction Construction industries	0	0	1	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	2	271,300
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	5	145,190
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	1,408,313	1	1,408,313
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	1,700,000
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	180,000	2	180,000
Autres industries de services Other service industries	1	85,000	2	366,000
Total	3	1,673,313	15	4,120,803

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	1	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	1	1,611,529	3	2,166,035
Industries de la construction Construction industries	1	1,563,342	1	1,563,342
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	1	1,935,471
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	1	1,576,165	1	1,576,165
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	3	1,308,375	5	1,637,644
Industries du commerce de détail Retail trade industries	2	132,509	6	288,173
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	2	47,774,764	3	79,228,800
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	1	102,180
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	2	48,916	3	220,216
Autres industries de services Other service industries	0	0	4	2,074,284
Total.....	12	54,015,600	30	90,792,310

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SiC major groups (1980)

	Mois Courant		Cumul pour l'année	
	Current Month		Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes				
Agriculture & related service industries	1	674,133	2	694,133
Industries de la pêche et du piégeage				
Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers				
Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole				
Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	4	1,495,374
Industries manufacturières				
Manufacturing industries.....	3	120,273	14	7,270,977
Industries de la construction				
Construction industries	1	16,700	9	2,055,809
Industries du transport et de l'entreposage				
Transportation & storage industries	1	227,085	2	4,667,085
Industries des communications et des services publics				
Communication & other utility industries.....	0	0	1	0
Industries du commerce de gros				
Wholesale trade industries	2	1,114,775	7	1,817,699
Industries du commerce de détail				
Retail trade industries	1	1,515,000	32	5,729,340
Industries des intermédiaires financiers et des assurances				
Finance & Insurance industries.....	0	0	1	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances				
Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	4	1,555,197
Industries des services aux entreprises				
Business service industries	2	779,000	7	1,927,232
Industries des services gouvernementaux				
Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement				
Educational service Industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux				
Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration				
Accommodation food & beverage service industries.....	3	116,000	12	1,855,784
Autres industries de services				
Other service industries	0	0	5	495,232
Total.....	14	4,562,966	100	29,563,862

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SiC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	74,000,000	1	74,000,000
Industries de la pêche et du piègeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	1	238,815	6	8,785,053
Industries de la construction Construction industries	2	1,540,170	6	2,743,265
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	6	5,518,275
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	2	808,203	4	1,502,639
Industries du commerce de détail Retail trade industries	3	1,222,392	13	19,097,814
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	1	30,427,267
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	3	2,029,103
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	805,000	6	4,865,594
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	0	0	3	2,613,333
Autres industries de services Other service industries	0	0	7	337,990,592
Total.....	10	78,614,580	56	489,572,935

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SiC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	1,367,000	1	1,367,000
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	1	1,205,550	1	1,205,550
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	3	424,840	3	424,840
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total.....	5	2,997,390	5	2,997,390

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries.....	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries....	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total.....	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)

	Mois Courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to Date	
	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets	Nombre Number	Actifs garantis Secured assets
CANADA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	2	74,674,133	8	75,245,418
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	1	400,000	1	400,000
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	63,782	2	367,567
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries.....	0	0	5	1,684,882
Industries manufacturières Manufacturing industries.....	20	14,564,535	92	116,152,932
Industries de la construction Construction industries	7	4,672,082	56	262,181,535
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	2	227,085	21	17,511,831
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries.....	2	1,576,165	3	1,576,165
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	19	196,931,890,895	65	196,966,186,527
Industries du commerce de détail Retail trade industries	33	168,091,595	155	318,940,926
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries.....	11	23,343,169	21	81,887,635
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies Industries....	21	207,083,336	67	507,661,282
Industries des services aux entreprises Business service industries	9	13,680,314	46	101,907,749
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	5	396,800
Industries des services d'enseignement Educational service industries.....	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries.....	1	91,981	14	245,336,493
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries.....	26	9,001,484	85	171,957,403
Autres industries de services Other service industries	13	9,718,437	48	365,354,792
Total.....	168	197,459,078,993	694	199,234,749,937

* Tel que déclaré par les débiteurs
* Selon les groupes principaux du CAF (1980)

* As declared by Debtors
* As per SIC major groups (1980)



